

**HEPATOPROTECTIVE, SUPEROXIDE SCAVENGING, AND ANTIOXIDATIVE
ACTIVITIES OF AROMATIC CONSTITUENTS FROM THE BARK OF *BETULA
PLATYPHYLLA* VAR. *JAPONICA***

Hisashi Matsuda,¹ Atsushi Ishikado,¹ Norihisa Nishida,¹ Kiyofumi Ninomiya,¹
Hiromi Fujiwara,² Yasunobu Kobayashi,² and Masayuki Yoshikawa^{1,*}

¹Kyoto Pharmaceutical University, 5 Nakauchi-cho, Misasagi, Yamashina-ku, Kyoto 607-8414, Japan.

²Sunstar Inc. 3-1 Asahi-machi, Takatsuki, 569-1195 Osaka, Japan.

Received 3 July 1998; accepted 15 September 1998

Abstract : The 50% aqueous methanolic extract from the bark of *Betula platyphylla* SUKATCHEV var. *japonica* (MIQ.) HARA was found to show potent inhibitory activity on the liver-injury induced by CCl₄ or D-galactosamine (D-GalN)/lipopolysaccharide as well as O₂⁻ scavenging and antioxidative activities. From the 50% aqueous methanolic extract, two new diarylheptanoids named betulaplatosides Ia (**1**) and Ib (**2**) and a new arylbutanoid named betulaplatoside II (**3**) were isolated together with seventeen known aromatic constituents. **1**, **2**, and two known diarylheptanoids [(5*S*)-5-hydroxy-1,7-bis-(4-hydroxyphenyl)-3-heptanone 5-*O*-β-D-apiofurano-syl-(1→6)-β-D-glucopyranoside (**6**) and aceroside VIII (**7**)] showed protective activity against D-GalN-induced cytotoxicity in primary cultured rat hepatocytes. Furthermore, several aromatic constituents exhibited potent O₂⁻ scavenging and antioxidative activities. © 1998 Elsevier Science Ltd. All rights reserved.

Betula platyphylla SUKATCHEV var. *japonica* (MIQ.) HARA ("Shirakaba" in Japanese, Betulaceae) is widely distributed in Japan, China, Korea, Sakhalin, and Siberia. The bark of *B. platyphylla* has been used for pneumonia, choloplania, nephritis, and chronic bronchitis in Chinese traditional medicine. The chemical constituents of *Betula* species including *B. platyphylla* have already been identified as follows: betulin and several triterpenes from the outer bark, phenolic compounds such as diarylheptanoids and arylbutanoids from the inner bark, dammarane-type triterpenes from the leaves, dammarane-type triterpene caffeates and *p*-coumarates from the root bark.¹ However, the pharmacological property and bioactive constituents were left uncharacterized.

In the course of our studies on the hepatoprotective constituents of natural medicines,² the 50% aqueous methanolic extract from the bark of *B. platyphylla* var. *japonica* was found to show potent inhibitory activity on the liver injury induced by CCl₄ or D-galactosamine (D-GalN)/lipopolysaccharide (LPS) as well as O₂⁻ scavenging and antioxidative activities. From the 50% aqueous methanolic extract, new diarylheptanoid glucosides, betulaplatosides Ia (**1**) and Ib (**2**), and a new arylbutanoid glycoside, betulaplatoside II (**3**), were isolated together with seventeen known constituents. This paper deals with the isolation and characterization of inhibitors against D-GalN-induced hepatocytotoxicity, and O₂⁻ scavenging and antioxidative constituents from *B. platyphylla* var. *japonica*.

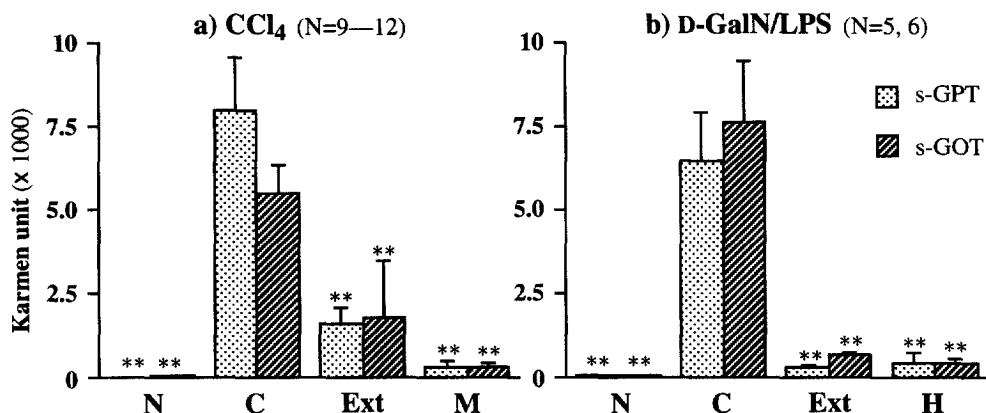


Fig. 1. Inhibitory Effects of 50% Aq. Methanolic Extract from the Bark of *B. platyphylla* var. *japonica* on CCl₄- or D-GalN/LPS- Induced Liver Injury in Mice

N: normal group, C: control group, Ext: 50% aq. MeOH ext. 200 mg/kg, *i.p.*, M: malotilate 100 mg/kg, *i.p.*, H: hydrocortisone 20 mg/kg, *i.p.*

Male ddY mice weighing 27–29 g were used. After 20 h of fasting, 10% (v/v) CCl₄/olive oil was injected subcutaneously at 5 mL/kg or D-GalN (350 mg/kg) and LPS (10 µg/kg) were injected intraperitoneally (*i.p.*) to produce liver injury. Each test sample was administered *i.p.* 1 h before D-GalN/LPS or CCl₄ injection. Blood samples were collected 10 h after D-GalN/LPS injection or 20 h after CCl₄ injection. Each column represents the mean with S.E. (***p* < 0.01).

Isolation and Structure Elucidation

Isolation of Chemical Constituents from the Bark of *B. platyphylla* var. *japonica*: The dried bark of *B. platyphylla* var. *japonica* collected at Nagano prefecture in Japan was extracted with 50% aqueous methanol under reflux. The 50% aqueous methanolic extract was purified by a combination of ordinary- and reversed-phase silica gel column chromatography, and finally HPLC (YMC-pack R&D-ODS-5-A, MeOH-H₂O, *i*-PrOH:H₂O) to give two new diarylheptanoid glucosides, betulaplatoside Ia (**1**, 0.0009%) and Ib (**2**, 0.0002%), and a new arylbutanoid glycoside, betulaplatoside II (**3**, 0.0009%), together with seventeen known constituents such as a diarylheptanoid [1,7-bis(4-hydroxyphenyl)-3-hepten-5-one (**4**, 0.0008%)],¹ⁱ three diarylheptanoid glycosides [platyphylloside (**5**, 0.089%),^{1b} (5*S*)-5-hydroxy-1,7-bis-(4-hydroxyphenyl)-3-heptanone 5-*O*-β-D-apiofuranosyl-(1→6)-β-D-glucopyranoside (**6**, 0.0077%),^{1e} aceroside VIII (**7**, 0.042%)¹ⁱ], five arylbutanoid glycosides [rhododendrin (**8**, 0.0058%),^{1f} epirhododendrin (**9**, 0.0058%),^{1f} apiosylrhododendrin (**10**, 0.0065%),^{1e} apiosylepirhododendrin (**11**, 0.029%),^{1f} (2*R*)-4-(4-hydroxyphenyl)-2-butanol 2-*O*-α-L-arabinofuranosyl-(1→6)-β-D-glucopyranoside (**12**, 0.0002%)^{1e}], four lignan glycosides [(+)-lyoniresinol 3α-*O*-β-D-glucopyranoside (**13**, 0.0024%),^{1g} (-)-lyoniresinol 3α-*O*-β-D-glucopyranoside (**14**, 0.0001%),^{1d} nudiposide [= (-)-lyoniresinol 3α-*O*-β-D-xylopyranoside] (**15**, 0.0007%),^{1h} (+)-5'-methoxysolariciresinol 3α-*O*-β-D-glucopyranoside (**16**, 0.00003%)^{1d}], (+)-catechin (**17**, 0.0007%),¹ⁱ (+)-catechin 7-*O*-β-D-xylopyranoside (**18**, 0.0013%),¹ⁱ 3,4,5-trimethoxyphenyl β-D-glucopyranoside (0.0034%),^{1c} and 3,4,5-trimethoxyphenol β-D-apiofuranosyl-(1→6)-β-D-glucopyranoside (0.0007%).^{1h}

Structures of Betulaplatosides Ia (1**), Ib (**2**), and II (**3**):** The UV and IR spectra of betulaplatosides Ia [**1**, a white powder, [α]_D²⁵ -11.5° (MeOH)] and Ib [**2**, a white powder, [α]_D²⁴ +4.4° (MeOH)] were similar to one another and showed the presence of aromatic ring and hydroxyl functions. The positive-ion and negative-ion FAB-MS of **1** and **2** showed the same quasimolecular-ion peaks at *m/z* 479 (M+H)⁺, *m/z* 501 (M+Na)⁺, and

m/z 477 (M-H)⁻ and the molecular formula C₂₅H₃₄O₉ was determined by high-resolution MS measurement. The ¹H- and ¹³C-NMR (CD₃OD) (Table 1) spectra of **1** and **2** showed signals due to two disubstituted benzene rings, two benzyl methylenes, three methylenes, and two oxygenated methines together with a β-D-glucopyranoside moiety. Comparison of the physical data for **1** and **2** with those for platyphylloside (**5**)^{1b} led us to confirm the 3-dihydro-structures of **5** for **1** and **2**. Acid hydrolysis of **1** and **2** with 5% aq. H₂SO₄-dioxane liberated D-glucose, which was identified by GLC analysis of the TMS thiazolidine derivative.³ Finally, reduction of **5** with NaBH₄ in methanol gave **1** and **2** in a 2:1 ratio, which furnished optical active **1a** and meso-type **2a** by enzymatic hydrolysis with β-glucosidase. On the basis of this evidence, the absolute stereostructures of betulaplatosides Ia (**1**) and Ib (**2**) were expressed to be as (3*S*,5*S*)-1,7-bis(4-hydroxyphenyl)-3,5-dihydroxyheptane-5-*O*-β-D-glucopyranoside (**1**) and its 3*R*-epimer (**2**).

Acid hydrolysis of betulaplatoside II [**3**, a white powder, [α]_D²⁶ -48.5° (EtOH), C₂₁H₃₂O₁₁, UV λ_{max} MeOH nm (log ε): 280 (3.5), 224 (4.1), IR (KBr) cm⁻¹: 3414, 2926, 1618, 1516, 1074, 833] liberated D-glucose and L-arabinose, while enzymatic hydrolysis of **3** provided (+)-rhododendrol (**9a**).^{1f} The ¹H- and ¹³C-NMR (CD₃OD) (Table 1) spectra of **3** showed signals assignable to a (+)-rhododendrol moiety [δ 3.76 (m, 2-H)] together with a β-D-glucopyranosyl [δ 4.31 (d, *J*=7.9 Hz, 1"-H)] and α-L-arabinofuranosyl [δ 4.94 (br s, 1"-H)]. The oligosaccharide structure of **3** was characterized by HMBC experiment, which showed long-range correlations between the 1"-proton and the 6"-carbon and between the 1"-proton and the 2-carbon. Consequently, the absolute stereostructure of betulaplatoside II (**3**) was determined as shown.

Bioassay Methods

Hepatoprotective Activity : CCl₄- or D-GalN/LPS-induced liver damage in mice was performed according to our previous report.² Each test compound was suspended in 0.5% CMC-Na, and the solution was given intraperitoneally (*i.p.*) before 1 h of CCl₄ or D-GalN/LPS treatment. The hepatocytoprotective effects of these constituents were determined by 3-(4,5-dimethylthiazol-2-yl)-2,5-diphenyltetrazolium bromide (MTT) colorimetric assay using primary cultured rat hepatocytes after incubation with D-GalN (1 mM) and a test compound for 44 h.² Each DMSO solution of test compound was added to the medium at the concentration of 3–100 μM (N=4).

Table 1. ¹³C-NMR of Betulaplatosides Ia (**1**), Ib (**2**), and II (**3**)

	1	2	3
C-1	32.0	32.3	22.2
C-2	41.2	41.3	77.4
C-3	69.9	68.4	40.1
C-4	42.9	43.0	31.7
C-5	79.7	78.4	
C-6	38.6	39.2	
C-7	31.4	31.6	
C-1'	134.4	134.6	134.6
C-2', 6'	130.3 ^{a)}	130.3	130.4
C-3', 5'	116.0 ^{b)}	116.1	116.1
C-4'	156.2 ^{c)}	156.3	156.3
C-1"	134.7	134.7	
C-2", 6"	130.4 ^{a)}	130.5	
C-3", 5"	116.1 ^{b)}	116.1	
C-4"	156.3 ^{c)}	156.3	
Glc-1	103.7	104.3	104.3
-2	75.2	75.5	75.4
-3	78.2	78.3	78.1
-4	71.6	71.7	72.1
-5	77.8	77.9	76.5
-6	62.8	62.8	68.2
Ara-1			110.0
-2			83.2
-3			79.0
-4			86.0
-5			63.1

a), b), c) : Assignments may be interchangeable.

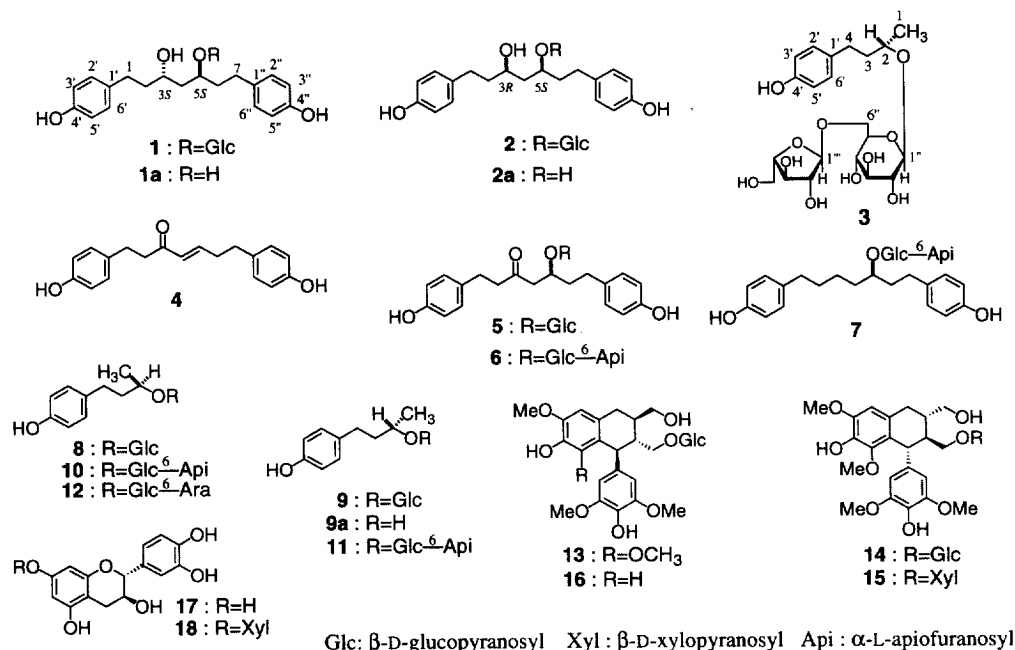


Table 2. Effects of 50% Aq. Methanolic Extract and Constituents from *B. platyphylla* var. *japonica* on D-GalN-Induced Cytotoxicity in Primary Cultured Rat Hepatocytes

sample	inhibition (%)			
	12.5 μg/ml	25 μg/ml	50 μg/ml	100 μg/ml
50% aq. MeOH ext.	16.0±1.9**	18.0±2.1**	37.5±3.9**	53.4±4.6**

sample	inhibition (%)			
	3 μM	10 μM	30 μM	100 μM
<i>diarylheptanoids</i>				
betulaplatoside Ia (1)	9.9±3.2	7.4±3.2	21.7±5.8**	37.4±2.2**
betulaplatoside Ib (2)	16.2±5.0	14.1±2.0	27.3±4.1**	74.7±7.6**
6	24.9±2.9**	49.4±4.5**	71.4±2.2**	112.9±3.1**
aceroside VIII (7)	28.3±3.3**	38.4±5.5**	43.9±5.8**	55.3±2.6**
<i>arylbutanoids</i>				
betulaplatoside II (3)	10.1±2.7	3.6±1.9	9.6±2.7	5.4±2.0
rhododendrin (8)	4.7±1.1	10.1±5.2	4.9±2.4	-0.8±0.1
apiosylrhododendrin (10)	1.4±2.9	-1.6±0.6	2.1±1.4	-2.3±1.0
apiosylepirhododendrin (11)	3.6±3.0	1.7±2.0	0.7±1.8	-4.5±1.1
12	3.4±1.8	6.2±1.8	7.5±2.5	6.8±0.2
<i>others</i>				
13	22.3±6.4	24.8±8.8*	24.1±3.8*	26.9±7.1*
nudiposide (15)	8.3±1.2	7.6±2.9	10.5±1.8**	28.9±1.6**
18	4.8±2.2	8.8±2.8	8.5±1.4	9.4±3.0

(**p*<0.05, ***p*<0.01)

Table 3. O_2^- Scavenging and Antioxidative Activities of Constituents from the Bark of *B. platyphylla* var. *japonica*

sample	O_2^- scavenging activity		antioxidative activity	
	conc. (μ g/ml)	inhibition (%)	conc. (μ g/ml)	inhibition (%)
50% aq. MeOH ext.	20	87.3	200	90.6
<i>diarylheptanoids</i>				
betulaplatoside Ia (1)	20	1.8	200	61.8
betulaplatoside Ib (2)	20	1.0	200	56.3
4	20	58.6	200	90.9
platyphylloside (5)	20	13.6	200	82.5
6	20	11.7	200	33.6
<i>arylbutanoids</i>				
betulaplatoside II (3)	20	4.0	-	-
apiosylrhododendrin (10)	20	1.8	200	93.5
apiosylepirhododendrin (11)	20	10.8	200	21.8
12	20	5.1	200	98.2
<i>others</i>				
13	20	67.3	200	96.8
nudiposide (15)	20	58.8	200	87.2
(+)-catechin (17)	20	93.8	200	37.0
18	20	92.9	200	50.1
α -tocopherol	-	-	200	56.7
BHA (<i>tert</i> -butyl-4-hydroxyanisol)	-	-	200	88.0
BHT (<i>tert</i> -butyl-4-hydroxytoluene)	-	-	200	97.0

O_2^- Scavenging Activity : O_2^- scavenging activity was measured using nitroblue tetrazolium (NBT) methods.⁴ Briefly, the reaction mixture containing 100 μ M xanthine, 100 μ M EDTA, 25 μ M NBT, 0.005% BSA, and xanthine oxidase in 40 mM carbonate buffer (pH 10.2) was incubated with or without each test compound for 20 min at 25°C. After incubation, formazan formation was monitored at 560 nm.

Antioxidative Activity : Antioxidative activity was measured using TBA method.⁵ Briefly, the mixture containing 0.5% linoleic acid in 20 mM phosphate buffer (pH 7.0) was incubated with or without the extract or each test compound at 40°C. Aliquots of reaction mixture were incubated with thiobarbituric acid, and malondialdehyde formation was monitored at 532 nm.

Results and Discussion

The hepatoprotective effects of the 50% aqueous methanolic extract were examined by monitoring the inhibitory activity on the increase of serum GPT and GOT by either CCl_4 or D-GalN/LPS. The extract (200 mg/kg, *i.p.*) inhibited the increase of serum GPT and GOT in both experimental models (Fig. 1). Furthermore, we examined the inhibitory effect of its constituents on D-GalN-induced cytotoxicity in primary cultured rat hepatocytes. As shown in Table 2, diarylheptanoids **1**, **2**, **6**, and **7** showed the inhibitory activity in a concentration-dependent manner, while other phenolic compounds exhibited little effect.

Results of O_2^- scavenging and antioxidative activities of the 50% aqueous methanolic extract and each compound are summarized in Table 3. The 50% aqueous methanolic extract showed strong O_2^- scavenging activity, and its constituents, **4**, **13**, **15**, **17**, and **18**, showed marked activity. Diarylheptanoids (**1**, **2**, **4**–**6**), arylbutanoids (**10**, **12**), and lignan glucosides (**13**, **15**) were found to show marked inhibitory activity on lipid peroxidation as well as α -tocopherol, BHA and BHT. These O_2^- scavenging and antioxidative activities seemed to be active constituents against CCl_4 - and D-GalN/LPS-induced liver injury, because O_2^- radical and lipid peroxidation are appeared to be important in these liver injury processes.^{6,7} Diarylheptanoids **1**, **2**, and **6** with hepatoprotective activity against D-GalN-intoxication had no O_2^- scavenging activity but showed antioxidative activity.

References

1. (a) Ikekawa, N.; Ohta, A.; Seki, M.; Takahashi, A. *Phytochemistry* **1972**, *11*, 3037; (b) Ohta, S.; Koyama, M.; Aoki, T.; Suga, T. *Bull. Chem. Soc. Jpn.* **1985**, *58*, 2423; (c) Shimomura, H.; Sashida, Y.; Oohara, M.; Tenma, H. *Phytochemistry* **1988**, *27*, 644; (d) Achenbach, H.; Löwel, M.; Waibel, R.; Gupta, M.; Solis, P. *Planta Med.* **1992**, *58*, 270; (e) Smite, E.; Lundgren, L. N.; Andersson, R. *Phytochemistry* **1993**, *32*, 365; (f) Pan, H.; Lundgren, L. N. *Phytochemistry* **1994**, *36*, 79; (g) Ohashi, K.; Watanabe, H.; Okuyama, Y.; Uji, T.; Kitagawa, I. *Chem. Pharm. Bull.*, **1994**, *42*, 1924; (h) Fuchino, H.; Satoh, T.; Tanaka, N. *Chem. Pharm. Bull.* **1995**, *43*, 1937; (i) Fuchino, H.; Konishi, S.; Satoh, T.; Yagi, A.; Saito, K.; Tatsumi, T.; Tanaka, N. *Chem. Pharm. Bull.* **1996**, *44*, 1033; (j) Han, B. H.; Song, B. J.; *Phytochemistry* **1997**, *16*, 1075; (k) Fuchino, H.; Satoh, T.; Yokochi, M.; Tanaka, N. *Chem. Pharm. Bull.* **1998**, *46*, 169; (l) Fuchino, H.; Satoh, T.; Hida, J.; Terada, M.; Tanaka, N. *Chem. Pharm. Bull.* **1998**, *46*, 1051.
2. (a) Yoshikawa, M.; Murakami, T.; Ueda, T.; Yoshizumi, S.; Ninomiya, K.; Murakami, N.; Matsuda, H.; Saito, M.; Fujii, W.; Tanaka, T.; Yamahara, J. *Yakugaku Zasshi* **1997**, *117*, 108; (b) Yoshikawa, M.; Murakami, T.; Ueno, T.; Yashiro, K.; Hirokawa, N.; Murakami, N.; Yamahara, J.; Matsuda, H.; Saijoh, R.; Tanaka, O. *Chem. Pharm. Bull.* **1997**, *45*, 1039; (c) Matsuda, H.; Murakami, T.; Ninomiya, K.; Inadzuki, M.; Yoshikawa, M. *Bioorg. Med. Chem. Lett.* **1997**, *7*, 2193; (d) Yoshikawa, M.; Murakami, T.; Hirano, K.; Inadzuki, M.; Ninomiya, K.; Matsuda, H. *Tetrahedron Lett.* **1997**, *38*, 7395; (e) Matsuda, H.; Ninomiya, K.; Morikawa, T.; Yoshikawa, M. *Bioorg. Med. Chem. Lett.* **1998**, *8*, 339.
3. Hara, S.; Okabe, H.; Mihashi, K. *Chem. Pharm. Bull.* **1986**, *34*, 1843.
4. (a) Imanari, I.; Hirota, M.; Miyazaki, M. *Igaku No Ayumi* **1977**, *101*, 496; (b) McCord, J.M.; Fridovich, I. *J. Biol. Chem.* **1969**, *244*, 6049.
5. Inatani, R.; Nakatani, N.; Fuwa, H. *Agric. Biol. Chem.* **1983**, *47*, 521.
6. Tiegs, G.; Wolter, M.; Wendel, A. *Biochem. Pharmacol.* **1989**, *38*, 627.
7. McCay, P.B.; Lai, E.K.; Poyer, J.L.; DuBose, C.M.; Janzen, E.G. *J. Biol. Chem.* **1984**, *259*, 2135.